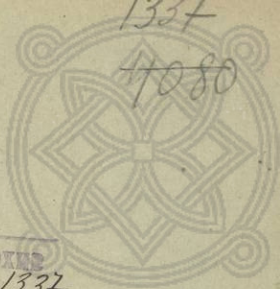


~~ფონდი 481 № 1 ე.ა. № 4080~~



~~Исторический Архив
Фонд 481 № 1 Е.а. № 1337~~

1337. (№ 4080). 30. მიწერ-მოწერა საზოგადოების სოფელ ბილისთავის განყოფილებასთან და ანგარიშები განყოფილების მუშაობის შესახებ. 1913 წ. თებერვლის 19 — 1915 წ. დეკემბრის 31. ფურ. 33.

მიკროფორმული
მ.ი.ი. მ.ა.ს.მ.ა.ი.ა.

~~ფონდი 4080 № 184~~

1913,
35ა.

30.

28

1337
1070
მკ.ა.

საქმე

ქართველთა შორის წერა-კითხვის გამავრცელებელ საზოგადოებისა

საქმე სირიისთვის (კუჩია) განკუთვნილი

შესახებ

დაიწყო 19 მაისს 1913 წ.

გათავდა 191 წ.

35 ფურცელს შეიცავს საქმე.

Горно-Кавказская область
в 1913 году
Земельная.

всего земельной собственности
всего земельной собственности
всего земельной собственности

всего земельной собственности
всего земельной собственности

Всего земельной собственности - Краснодарский край.

1913 года.

Տղայի, այ կը ի շքանա շքուցանի շքու
չիցնոյն ուղի իմի. Եւ կը լինի ուրիշիս ու
չսիրէն Բողոքոսը-Նճարաբաբա ու Բողոքոս Զոյս
նա ու ախար Նիշոյն ուրիշ իմիլլա ու
պարզիկն իմ իմ շքուցանիս. ուրիշիս, Իմի
նա.

Երջող իմի.

Երջող
1. Երջող իմ. իմ իմ
2. Երջող իմ. իմ իմ
3. Երջող իմ իմ

"11" Տղայ 1913 թ. մարտ

Կոմ. Երջող.

Տղայ: Երջող Օրքան Երջող
Սեւր Ս. Արմենի
Արմեն

4. Ի՞նչ արժեք ունի այս փողը - և ի՞նչ կարող է արժեք ունենալ այս փողը - և ի՞նչ կարող է արժեք ունենալ այս փողը?

5. Եթե 150 Լ ծախս և արժեք ունենալ - և ի՞նչ կարող է արժեք ունենալ այս փողը - և ի՞նչ կարող է արժեք ունենալ այս փողը?

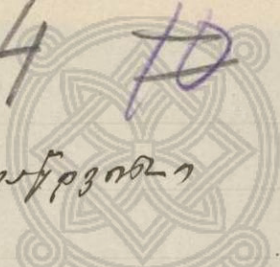
6. Եթե փողը օգտագործվում է, և ի՞նչ կարող է արժեք ունենալ այս փողը - և ի՞նչ կարող է արժեք ունենալ այս փողը?

7. Եթե փողը օգտագործվում է, և ի՞նչ կարող է արժեք ունենալ այս փողը - և ի՞նչ կարող է արժեք ունենալ այս փողը?

Երևանի քաղաքը

- Ի՞նչ է փողը?
1. արժեք ունենալ
 2. արժեք ունենալ
 3. արժեք ունենալ

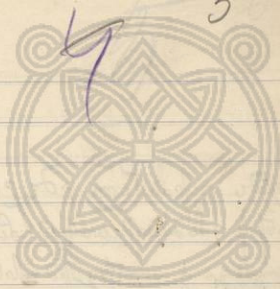
Երևանի քաղաքը



Ступи Гродненскіх дзяржаў
Гэтым шляхам;

Через Озуретскі-св. Луіскаго
Увану Сазареву Англіяне
Ан-мека.

всё за всё - ~~хорошо~~ хорошо
Ступи Гродненскіх дзяржаў
Гэтым шляхам;



ՆՈՎ.

1. օրաց լուծելի զ 56 բարպետի.
2. իմ. իմ. ճիշտութեան.
3. Իրեւն Թոմարի զ Գրեմարո.
4. Բարձր տարեք զ Գրեմարո.
5. Ուրբեց յոչարմ զ Եր Զի.
6. Եւ Զ Երեւանի զ Կրտսերի.
7. իմ. Երեւն Թոմարի.
8. Երեւն Երեւն զ Երեւանի.
9. Երեւն Երեւն Երեւն Կրտսերի.
10. Երեւան զ Երեւանի զ Կրտսերի.
11. Երեւն Երեւն զ Երեւանի.
12. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
13. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
14. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
15. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
16. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
17. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
18. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
19. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
20. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
21. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
22. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
23. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
24. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
25. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
26. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
27. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
28. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
29. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.
30. Երեւն Երեւանի զ Երեւանի.

Թ յ ը ի .

56

1939 թվականի սեպտեմբերի 27-ը ընդունված Երևանի քաղաքի քաղաքացիական ծառայության կառուցման մասին հրահանգի հիմամբ և 1939 թվականի սեպտեմբերի 27-ը ընդունված Երևանի քաղաքի քաղաքացիական ծառայության կառուցման մասին հրահանգի հիմամբ :

1. Երևանի քաղաքի քաղաքացիական ծառայության կառուցման մասին հրահանգի հիմամբ և 1939 թվականի սեպտեմբերի 27-ը ընդունված Երևանի քաղաքի քաղաքացիական ծառայության կառուցման մասին հրահանգի հիմամբ :

2) Երևանի քաղաքի քաղաքացիական ծառայության կառուցման մասին հրահանգի հիմամբ և 1939 թվականի սեպտեմբերի 27-ը ընդունված Երևանի քաղաքի քաղաքացիական ծառայության կառուցման մասին հրահանգի հիմամբ :

3) Երևանի քաղաքի քաղաքացիական ծառայության կառուցման մասին հրահանգի հիմամբ և 1939 թվականի սեպտեմբերի 27-ը ընդունված Երևանի քաղաքի քաղաքացիական ծառայության կառուցման մասին հրահանգի հիմամբ :

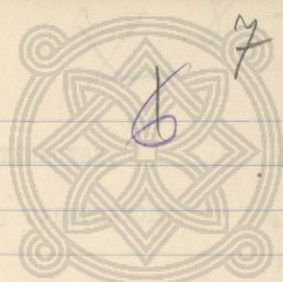
4) Երևանի քաղաքի քաղաքացիական ծառայության կառուցման մասին հրահանգի հիմամբ և 1939 թվականի սեպտեմբերի 27-ը ընդունված Երևանի քաղաքի քաղաքացիական ծառայության կառուցման մասին հրահանգի հիմամբ :

5) Երևանի քաղաքի քաղաքացիական ծառայության կառուցման մասին հրահանգի հիմամբ և 1939 թվականի սեպտեմբերի 27-ը ընդունված Երևանի քաղաքի քաղաքացիական ծառայության կառուցման մասին հրահանգի հիմամբ :

1. Գրքեր և ամսագրեր
2. Գրքեր և ամսագրեր
3. Գրքեր և ամսագրեր
4. Գրքեր և ամսագրեր
5. Գրքեր և ամսագրեր
6. Գրքեր և ամսագրեր
7. Գրքեր և ամսագրեր
8. Գրքեր և ամսագրեր



9. Թու արդարեալ շարժուի
10. Ենթոք որտեղեւից ցորտուից
11. ուղիւ հելլու շուից արսսցից
12. շարժում շարժուից Ենթոքուց
13. շարժում ցորտուից շարժուից
14. Ենթոքուց շարժում
15. Ենթոքուց արժեքուց
16. Ենթոքուց արժեքուց արժեքուց
17. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
18. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
19. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
20. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
21. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
22. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
23. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
24. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
25. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
26. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
27. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
28. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
29. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում
30. արժեք արժեքուց արժեքուց շարժում



1. Demer. Zng. r. abuzimo fchady
2. Zng. r. rama bsh p. r. e. b. g. m. d. y
3. n. z. d. y. m. u. b. d. y. l. y. d. e. r. e. n. y. m. d. y
4. f. a. b. e. s. t. o. s. a. m. e. d. y. l. y. f. y. n. d. y. m. o.
5. v. e. p. h. a. d. f. a. b. e. n. m. a. l. d. y. f. e. b. a. d.
6. f. a. l. f. e. v. e. f. e. b. e. l. d. y. m. o. u. d. y. f. a. d. y
7. l. e. m. p. o. v. e. b. e. n. d. d. y. m. o. u. d. y. f. a. d. y
8. f. d. h. a. l. d. o. b. g. a. g. e. l. d. y. f. u. r. m. o. b. e. r. d. y
9. v. i. d. e. b. a. p. m. e. n. t. a. l. d. y. m. e. d. a. v. a. n. d. y
10. m. e. d. v. e. a. p. d. i. p. h. e. d. i. t. a. l. d. y. f. u. r. m. o. b. e. r. d. y
11. n. u. y. e. b. h. e. b. f. e. d. i. t. a. l. d. y. a. v. a. n. d. y
12. z. e. h. m. e. d. m. e. d. i. a. l. d. y. b. o. p. p. e. r. m. d. y
13. g. a. l. h. p. y. t. h. e. d. e. n. t. a. l. d. y. f. u. r. m. o. b. e. r. d. y
14. b. e. f. f. e. r. t. s. e. b. f. e. r. t. a. n. t. d. y. f. e. d. e. n. d. y
15. p. o. p. u. l. a. t. i. o. n. v. a. r. i. e. t. y. d. y. g. e. n. e. r. a. t. i. o. n.
16. n. e. g. r. e. y. f. a. t. a. l. d. y. f. u. r. m. o. b. e. r. d. y
17. f. a. b. r. i. c. a. t. i. o. n. d. y. a. p. p. e. h. e. d. y
18. n. e. g. r. e. y. s. e. b. f. e. r. t. a. n. t. d. y. f. u. l. d. y. p. l.
19. y. f. e. d. e. b. y. d. e. m. p. t. i. b. i. l. i. t. y. d. y. f. o. d. e. m. d. y
20. n. e. b. y. d. e. m. e. d. i. a. l. d. y. f. e. d. e. n. d. y
21. s. e. m. p. e. r. i. t. y. m. y. s. t. e. r. i. a. l. d. y. b. e. b. e. d. y
22. l. e. m. p. o. u. d. y. f. e. d. e. n. t. a. l. d. y. f. u. r. m. o. b. e. r. d. y
23. s. h. e. h. p. o. n. s. s. u. d. e. f. e. r. t. a. n. t. d. y.
24. v. e. r. m. e. d. d. y. m. e. f. e. r. t. a. n. t. d. y. g. e. n. e. r. a. t. i. o. n.
25. y. f. e. d. e. b. y. g. a. m. a. s. i. l. d. y. s. p. e. c. i. e. f. e. d. e. n. d. y
26. v. e. b. a. p. e. t. y. f. r. o. p. e. r. m. d. y. m. e. d. y
27. b. e. f. f. e. r. t. a. n. t. s. e. b. f. e. r. t. a. n. t. d. y. h. i. s. t. o. r. y.
28. l. e. m. p. o. u. d. y. f. a. t. a. l. d. y. f. u. r. m. o. b. e. r. d. y
29. m. e. d. i. a. l. d. y. v. e. b. e. n. d. d. y. f. u. r. m. o. b. e. r. d. y
30. s. h. e. h. p. o. n. s. s. u. d. e. f. e. r. t. a. n. t. d. y.

Расписка въ приемъ заказной корреспонденціи.

№ 525

Тифлиезъ, Центр., Тифлиеской губерніи.

Лот.

*Набо Семан
Цитлидзе*



ФЛИССКОЕ ОБЩЕСТВО
ПРОСТРАНЕНИЯ ГРАМОТ-
НОСТИ СРЕДИ ГРУЗИНСКАГО
НАСЕЛЕНИЯ.

ПРАВЛЕНИЕ ОБЩЕСТВА

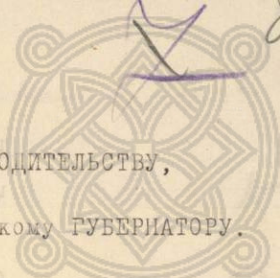
ЕГО ПРЕВОСХОДИТЕЛЬСТВУ,

Господину Кутаисскому ГУБЕРИАТОРУ.

№ 247

9 мая 1913 г.

Гор. Тбились.



Имѣю честь увѣдомить ВАШЕ ПРЕВОСХОДИ-
ТЕЛЬСТВО, что, на основаніи § I и примѣни-
тельно къ § 25 своего устава, Правленіе Об-
щества Распространенія Грамотности Среди
Грузинскаго населенія Намѣстничества Кав-
казскаго открываетъ въ мѣстечкѣ Хидистави,
Оаургетскаго уѣзда, Кутаисской губерніи,
филиальное Отдѣленіе Общества подъ назва-
ніемъ "Хидиставскаго Отдѣленія Общества Ра-
спространенія Грамотности Среди Грузинъ".

Правленіе Хидиставскаго Отдѣленія, по
первому выбору, будетъ состоять изъ слѣдую-
щихъ лицъ: Предсѣдателя Ивана Лазаревича
Андгуладзе, членовъ правленія: благочинна-

Содержание
1. Уставъ
2. Отчеты
3. Списки членовъ
4. Списки получателей
5. Списки преподавателей
6. Списки учащихся
7. Списки пожертвователей
8. Списки меценатовъ
9. Списки почетныхъ членовъ
10. Списки почетныхъ гражданъ
11. Списки почетныхъ женщинъ
12. Списки почетныхъ старостъ
13. Списки почетныхъ старостихъ
14. Списки почетныхъ старостовъ
15. Списки почетныхъ старостихъ

го священника, Ираклия Коридзе, и Тихона Ба
мова Чейшвили.

Постоянное местопребывание Правления Хиди
скаго Отдѣленія будетъ въ мѣстечкѣ Хидиста
Озургетскаго уѣзда.

При семъ прилагается уставъ Общества.

ПРЕДСѢДАТЕЛЬ ОБЩЕСТВА и ПРАВЛЕНІЯ

ГЕНЕРАЛЪ отъ-ИНФАНТЕРІИ

Разберг

Дѣлопроизводитель

Буржуагор

მ.წ.ვ. გამავრ.
საზოგადოება.



ნოგ. გამგეობა.

ქ.მ.წ.ვ. გამავრცელებულ საზოგადოების

№ 294
1918 წ.

ხილისთავის განყოფილების გამგეობის თავმჯდომარეს,

ქ. ფფილისი.

მარეს, ივანე დიაშარეს მე ანდლუდაბეს.

გაცნობებთ რა, რომ დაბა ხილისთავში გახსნილია ქ.მ.წ.ვ. გამავრცელებული საზოგადოების განყოფილება, გთხოვთ შეუდგეთ მოქმედებას *ქ. შოთა შერვაშიძე,* ~~ამასთანავე საჭიროდ უნდას მოგვაცნოთ,~~ რომ განყოფილების მოქმედება უნდა წარმოებდეს მხოლოდ საზოგადოების წესდების ფარგალში და ყოველივე მუხლი ხსენებულის წესდებისა ~~საფიქვალ~~ უნდა იქნას დაცული.

აქედან მოგავგონებთ ~~აგრეთვე~~, რომ ხილისთავის განყოფილების გამგეობის წევრებად, თქვენს გარდა, არჩეულნი არიან: კეთილ მოწესე მღვდელი ირაკლი ქორიძე და ფიხონ ბარბოლშეს მე ჭეიშვილი. პირველი გამგეობა არჩეული არის სახმის წლით. განყოფილების წევრთა საზოგადო კრებას შეუძლია ამ სამ შირს მოუმაფოს ვიღვე ორი ან სამი, თუ ამას საჭიროდ დაინახავს.

პირველ ყოვლისა თქვენ, როგორც თავმჯდომარემ უნდა მოიწვიოთ გამგეობის წევრნი, გამართოთ სხდომა და

Б.С.Г. / Бухгалтерский отчет
за 1914 г.

9 10

1914/15

Отчет бухгалтер за 1914 год
всего (в руб.) 241 500 руб.
из них 20% за счет резервного
фонда и 80% за счет
прочих источников.

Лет - 21.



ქართველთა შორის
წერა-კითხვის გამავრცელებელი
საზოგადოება

საზოგადოების გამგეობა

№ 393

31 იანვარი 1913 წ.

ქ. ტფილისი.

წ.კ. გამაურ. საზ.
ხიდისთავის განყოფი-
ლების გამგეობას.

გთხოვთ დარქარებით გამოგზავნოთ
1913 წლის ანგარიში და შემოსავლის
20 %.

ამასთანავე გეგზავნებათ შესაფუ-
რი ბლანკები.

დავმკდომარე

საქმისმწარმოებელი

ბიქონთაჲს 13

11

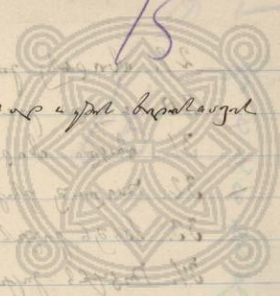
ქ. შ. წერა-კითხვის გამავრცელებელი
საზოგადოების

ბიქონთაჲს განყოფილების

საგარეუდო შემოსავალი და

გასავალი 1914 წ.

Գ. Դ. Ե. Յ. յառաջիկայումս և ոչ չափ արժեք արժեք
 յոնպիսիք 1913 թվու իշխան և ուր



1. քաղաքի արժեքի զգալի մասը
2. Լազրի և Կոնստանդուպոլիսի արժեքը
3. պիստոլի արժեքի զգալի մասը
4. ուրիշ և անհայտ արժեքի զգալի մասը
5. հասարակ տնտեսության զգալի մասը
6. Երևանի արժեքի զգալի մասը
7. քաղաքի արժեքի զգալի մասը
8. ուրիշ զգալի մասը
9. Երևանի արժեքի զգալի մասը
10. Երևանի արժեքի զգալի մասը
11. ուրիշ զգալի մասը
12. Երևանի արժեքի զգալի մասը
13. Երևանի արժեքի զգալի մասը
14. Երևանի արժեքի զգալի մասը
15. Երևանի արժեքի զգալի մասը
16. Երևանի արժեքի զգալի մասը
17. Երևանի արժեքի զգալի մասը
18. Երևանի արժեքի զգալի մասը
19. Երևանի արժեքի զգալի մասը
20. Երևանի արժեքի զգալի մասը
21. Երևանի արժեքի զգալի մասը
22. Երևանի արժեքի զգալի մասը
23. Երևանի արժեքի զգալի մասը
24. Երևանի արժեքի զգալի մասը
25. Երևանի արժեքի զգալի մասը
26. Երևանի արժեքի զգալի մասը
27. Երևանի արժեքի զգալի մասը
28. Երևանի արժեքի զգալի մասը



16

ქ. პ. წებუაძის გამგებულ სასოციალისტურ

ბიუროს განყოფილებას

გამგეობისაგან

ანგარიში 1913 წ. მოქმედებისა

1. შედგენილება გამგეობისა (სრული სახელი, მამის სახელი და გვარი გამგეობის, სარევიზიო თუ სხვა კომისიის წევრებისა):

- გამგეობა:
1. თავმჯდომარე: ივანე კობახიძე
 2. მისი ამხანაგი: ანტონ ვიქტორ ვიქტორი
 3. მდივანი: ივანე ბაგრატიონი
 4. ხაზინადარი: (ივანე ავთოიანი)

წევრები

ქარტაიელი

5. ვიქტორ ბუჩქაძე
6. ანტონ ვიქტორ ვიქტორი
7. სერგეი ალექსანდროვი
8. ანტონ ვიქტორ ვიქტორი
9. ივანე ავთოიანი

- 10.
- 11.
- 12.
- 13.

სარევიზიო კომისია

1. ვიქტორ კობახიძე
2. ანტონ ვიქტორ ვიქტორი
3. ვიქტორ ალექსანდროვი
- 4.
- 5.

კომისია (თუ სხვა რომელიმე კომისია არსებობს, უნდა აღნიშნოს მისი სახელი და საგანი).

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.

Handwritten signature or stamp in the commission section.

2. როდის დაიწყო მოქმედება გამგეობამ და რამდენი სხლომა ჰქონდა 1913 წ. დამლევამდის: ვიქტორ კობახიძე 22 სექტემბერი 1913 წ. ან

ქარტაიელი სკოლა

3. რამდენი საქმე გააჩნია გამგეობამ: ხუთი

4. რომელი წვერი გამგეობის რამდენჯერ დაესწრო სხდომას და რამდენჯერ არა:

1. თებერვლი ივანე თომარაძე ანდროსი იქონი სკოლაში.
2. თვ. მსახური ნიკოლოზი და ქაიხოსრო იქონი სკოლაში.
3. გიორგი ქიქოძე ხათუნაძე ქიქოძე იქონი სკოლაში.
4. ვახუშტი ბერიძე იქონი სკოლაში.
5. მადონა გიორგიანი და ვახუშტი იქონი სკოლაში.
6. სკოლის გამგეობის წევრი იქონი სკოლაში.
7. ქაიხოსრო იქონი სკოლაში.
8. თვ. მსახური იქონი სკოლაში.

5. იყო თუ არა წლის განმავლობაში განყოფილების ყველა წვერის საზოგადო კრება და რა საგნები განიხილა (ცალკე უნდა გამოიგზავნოს საზოგადო კრებათა პროტოკოლების პირი):

იქონი სკოლაში. განიხილეს სკოლის მდგომარეობა, განიხილეს სკოლის მდგომარეობა, განიხილეს სკოლის მდგომარეობა.

6. რამდენი წამდელი წვერი ყავდა განყოფილებას საანგარიშო წელს (ცალკე უნდა გამოიგზავნოს წვერთა სია, სადაც უნდა აღინიშნოს სახელი, მამის სახელი და გვარი).

წამდელი წვერები იქონი სკოლაში 40.

7. საზოგადო დახასიათება გამგეობის მუშაობისა (რა ჰქონდა განზრახული, რას აკეთებდა, რა შეასრულა და რა ვერა, რა აბრკოლებდა მის მუშაობას; მომავალში რას ფიქრობს მიაქციოს უმთავრესი ყურადღება და სხვ.)

ამის შესახებ ცალკე ქალაქი უნდა დაიწეროს.

გამგეობის მუშაობის დასახელება იქონი სკოლაში.

8. რამდენი სკოლა, ბიბლიოთეკა (ან სხვა დაწესებულება) ჰქონდა განყოფილებას:

სკოლა



ქ. შ. წ. კ. გამაურცელებელი საზო-
გადოების ზირისთავის განყოფილების
გასაუაღი 191 წ.

განყოფილება

სკოლის შესახად

დაზარება სხვა სკოლებს
წერა-კითხვის გავრცელებას
ბისათვის.

ბიბლიოთეკების შენახვა

დაზარება სხვა და სხვა

ბიბლიოთეკებს.

მთავარ გამოცემას

მან. კ. მან. კ. მან. კ. მან. კ. მან.

ბიკოს თვე

--- --- --- --- --- --- --- --- 1



ქ. შ. წ. კ. გამაზრცელებელი სასო-
გადოების *ხარისჯი* განყოფილების
შემოსავალი 191 წ.

კანუთუიუებს

1913 1914 1915 1916 1917 1918 1919 1920 1921 1922

1 იანვარს 1911 წელს იყო
 1913 წელს მიღებულ
 იქმნა.
 1913 წლის განმავლობაში
 გამოაკლდა.
 1 იანვარს 1914 წელს
 არის.
 გასული წლის ნაშთი.

1 ხიჭოლთავი

კანუთუიუებს გონივრულად 26 აგვისტოს 1913წ. დაწესდა
 რაიონულ 22 აქტივობის 1913წ.გ.

40 2 38

მან. 6
 - - - - -
 - - - - -



კანცელარიისთვის ბიზნ.		კათობა-განათება და წვრილმანი ხარჯი.		ინვენტარის შექმნა.		სტიპენდია ან ერთდროული დამხარება.		სხვა და სხვა.		ს უ ლ.	
მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.	მან.	კ.
				14	"			30	79		
										46-14	
										135 7	
										136-1	

გ ა ნ ა ვ ა ლ ი .

№	ს ა მ ნ ე ბ ი ს დ ა ნ ა ნ ე ლ ე ბ ა :	მ ა მ .	კ ა მ .
1.	გ ლ ა — 1913 წლის ვა — მ ვა — მ ვა — მ — " —	25	69
2.	ს ა მ ნ ე ბ ი ს დ ა ნ ა ნ ე ლ ე ბ ა — " — " — " — " —	120	
3.	გ ა ნ ა ვ ა ლ ი — " — " — " — " —	130	
4.	ს ა მ ნ ე ბ ი ს დ ა ნ ა ნ ე ლ ე ბ ა — " — " — " — " —	20	
5.	ს ა მ ნ ე ბ ი ს დ ა ნ ა ნ ე ლ ე ბ ა — " — " — " — " —	50	
6.	ს ა მ ნ ე ბ ი ს დ ა ნ ა ნ ე ლ ე ბ ა — " — " — " — " —	21	51
	ს ა მ ნ ე ბ ი ს დ ა ნ ა ნ ე ლ ე ბ ა — " — " — " — " —	459	"



ქ. შ. წ. კ. გამაურცელებელი სასო-
გადობის *საქონლად* განყოფილების
შემოსავალი 1914 წ.



Handwritten text, possibly a date or reference number, appearing as a faint watermark or bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text in a cursive script, likely in a South Asian language. The text is arranged in three lines:
1. A line of text starting with a small symbol, possibly a letter or a mark.
2. A line starting with "(35)" followed by several characters.
3. A line starting with "a. la." followed by a date "19²³" and the number "366".



ქ. შ. წ. კ. გამაურცელბელი საზო-
გადროების სეკონდარული განყოფილების
გასაუბლი 1914 წ.

კანკაფაქი

ბიპირივი

სკოლის შესახებ
 დამბრუნება სხვა სკოლებს
 წერა-კითხვის გაცრცელე-
 ბის ათვის.
ბიპირივი
 ბიბლიოთეკების შენახვა
 დამბრუნება სხვა და სხვა
 ბიბლიოთეკებს.
 კანკაფაქის
 კანკელარიალის ბინა.
 გაბობია-ვანაძე და
 წეროღმანი ხარჯი.
 ინანაძე-ბაის შიშინა.

მან. კ. მან. კ. მან. კ. მან. კ. მან. კ. მან. კ. მან. კ. მან. კ. მან. კ. მან. კ. მან. კ. მან. კ.

--- --- --- 207 91 --- 90 --- --- --- 241

სტიმენდია ან ერთდრო-
 ული დამბრუნება.

მსახურებს.

სხვა და სხვა.

1913 წლის
 31-17

ბიპირივი-
 ვანი, ბიპირივი

ს უ ლ.

2 --- --- --- 27 75 25 69 42 52 635-59

23

27

საქართველო

საქართველო

ქ. შ. წერა-კითხვის გამავრცელებელი

სახოგადობის

საქართველო განყოფილების

საუბრაუდო შემოსავალი და

კასხავალი 191 წ.

Ս յ ժ ա ե ճ զ թ օ .

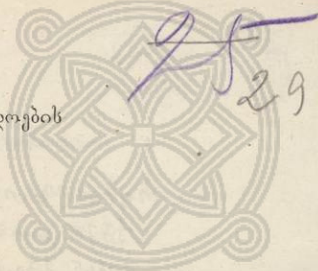
Յ յ ե ճ զ թ օ

77

№	ԵՆՅԵԾՆՈՆ ԹՆԵՆԵԾԹՅՅԸ	ՁԵ.	ՅՈՒ.
1	Լեկցիա շարժարտ	120	"
2	Լիոնեմ թ չեքիպիտորս	350	"
3	Թյփիտորս	20	"
4	Բոցնո թյոմորս (Զարգու յոնե)	150	"
5	Երոնուզն ինքուույնն Լիպուս	100	"
6	Լեզ թ Լեզ Յճիտարտ	15	"
7	Լեզ թ Լեզ Յճուկ	25	"
	Ըս	780	"
8	Յճիտարտ Լիպուս թ Լիպուս թ Լիպուս	500	"
	Ըս	1280	ՁԵ.

№	ԵՆՅԵԾՆՈՆ ԹՆԵՆԵԾԹՅՅԸ	ՁԵ.	ՅՈՒ.
1	1914 թյոն շարտ	185	66
2	Թուշն յոքուսն 20% Յճուկ, զրս	156	"
3	Երոնուզն ինքուույնն Յճուս	295	"
4	Երոնուզն Երոնուզն թյոն Լիպուս թ.	50 50	"
5	Երոն, Թյոն, Գիյոն ինքուույնն թ Լիպուս	30	"
6	Զարգուսն Երոն թ Լիպուս	20	"
7	Լեկցիա	43	34
	Ըս	780	"

Ըս Յճուս Բուսն - 20% Լիպուս
 Լիպուսն Գիյոնն ինքուույնն Լիպուսն Լիպուսն
 Երոն թ Լիպուսն 185 66, թյոն 90 թյոն Լիպուսն թյոն
 յոքուսն 20% Լիպուս.



ქ. შ. წერბაკიძის გამაჯრ(ცვლ)ებელ საზოგადოების

საქონლის განყოფილების

გამგეობისაგან

ანგარიში 1914 წ. მოქმედებისა.

1. შედგენილება გამგეობისა (სრული სახელი, მამის სახელი და გვარი გამგეობის, სარევიზიო თუ სხვა კომისიის წევრებისა):

გამგეობა:

- 1. თავმჯდომარე: ივანე კობახიძე ანდროსაძე
- 2. მისი ამხანაგი: სერგო კლდიაშვილი ანდროსაძე
- 3. მდივანი: ივანე კობახიძე ანდროსაძე
- 4. ხაზინდარი: ივანე კობახიძე ანდროსაძე (ივანე თვინაძე)

ქინძეა
 თავმჯდომარე ანდროსაძე
 მისი ამხანაგი ივანე
 ანდროსაძე
 მდივანი ივანე
 ანდროსაძე
 ხაზინდარი ივანე
 ანდროსაძე

წევრები:

- 5. ვიქტორ ბერიძე ვი. ილია ქუჩაძე
- 6. შოთა შიგინაძე ვიქტორი
- 7. სერგო კლდიაშვილი ანდროსაძე
- 8. სერგო შიგინაძე ვი
- 9. ივანე თვინაძე ვი
- 10.
- 11.
- 12.
- 13.

წევრები

სარევიზიო კომისია:

- 1. ვიქტორი კობახიძე ანდროსაძე
- 2. ივანე კლდიაშვილი ანდროსაძე
- 3. ივანე კობახიძე ანდროსაძე
- 4.
- 5.

კომისია (თუ სხვა რომელიმე კომისია არსებობს, უნდა აღნიშნოს მისი სახელი და სადანი).

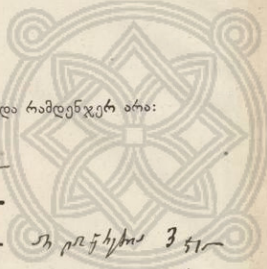
- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.

შე ახსენებ

2. როდის დაიწყო მოქმედება გამგეობამ და რამდენი სხდომა ჰქონდა 1914 წლის განმავლობაში. დაიწყო იანვარ 22 დღე ხსნა 1913 წელს

3. რამდენი საქმე გაარჩია გამგეობამ:

გაარჩია 41 საქმე



4. რომელი წვერი გამგეობის რამდენჯერ დაესწრო სხდომას და რამდენჯერ არა:

ივანე მთე	ივანე სეროქიაძე	19 წრ	
ნანიკა ვიქტორი	"	15 წრ	
ქონინე მთელიძე	ქონინე	16 წრ	არ იქნა 3 წრ
მთელიძე	"	10 წრ	არ იქნა 6 წრ
ს. მ. მთელიძე	"	16 წრ	არ იქნა 3 წრ
წევრი	ს. მთელიძე	"	7 წრ
	მ. მთელიძე	"	2 წრ
	მ. მთელიძე	"	3 წრ

5. იყო თუ არა წლის განმავლობაში განყოფილების ყველა წვერის საზოგადო კრება და რა სვენები განიხილა (ცალკე უნდა გამოიგზავნოს საზოგადო კრებათა პროტოკოლების პირი):

იქ ~~წევრი~~ მთელიძე მთელიძე იქნა წევრი

იქ მთელიძე

6. რამდენი ნამდვილი წვერი ჰყავდა განყოფილებას საანგარიშო წელს (ცალკე უნდა გამოიგზავნოს წვერთა სია, სადაც უნდა აღინიშნოს სახელი, მამის სახელი და გვარი).

სანჯიაძე 2 კრებაზე უნდა ყავდა

78 წევრი ივანე მთელიძე. 1 ივანე 1915 წრ არ იქნა 60 წევრი

მთელიძე 40 წევრი არ. მთელიძე არ იქნა, არ იქნა 60 წრ არ იქნა

მთელიძე მთელიძე მთელიძე არ იქნა 1915 წრ არ იქნა

7. საზოგადო დახმობა გამგეობის მუშაობისა (რა ჰქონდა განზრახული, რას აკეთებდა, რა შეასრულა და რა ვერა, რა აბრკოლებდა მის მუშაობას; მომავალში რას ფიქრობს მიმდევარს უმთავრესი ყურადღება და სხვ.)
ამის შესახებ ცალკე ქალაქი უნდა დიწეროს.

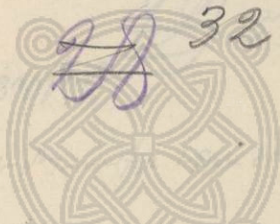
ივანე მთელიძე არ იქნა

8. რამდენი სკოლა, ბიბლიოთეკა (ან სხვა დაწესებულება) ჰქონდა განყოფილებას:

კრებაზე არ იქნა სკოლა ბიბლიოთეკა

სკოლა, ბიბლიოთეკა არ იქნა

Հոտեր N 7. Դիտեր



Դ. Դ. Բ. Յ. Դ. Լ. Երևանում զբոսաշրջի զժողովուրդի համար շահե-
կար: շրջանի փոխո կարգ կանոններ և ընդհանր երևանացի
ընթաց.

զժողովուրդի շրջան 1914 թվականի շրջանը շահեկար և լավ փոխո կարգ-
նախ: Երևանում, արդեն, կանոններ և շրջաններ: արժեք կարծրա-
նախ: Երևանում ընդհանրապես:

շրջանը արժեքները կարգ շահեկար և լավ արդյունքներ և շրջան
և լավ փոխո կարգ շրջանը արժեքները կարգ կարծրա-
նախ: Երևանում, արդեն, կանոններ և շրջաններ: արժեք կարծրա-
նախ: Երևանում ընդհանրապես:

Երևանում շրջանը կարգ և շահեկար և լավ արդյունքներ և շրջան
500 արժեքներ արժեքներ: Երևանում, արդեն, կանոններ և շրջաններ:
Երևանում, արդեն, կանոններ և շրջաններ: արժեք կարծրա-
նախ: Երևանում ընդհանրապես:

Երևանում շրջանը կարգ և շահեկար և լավ արդյունքներ և շրջան
Երևանում շրջանը կարգ և շահեկար և լավ արդյունքներ և շրջան
և լավ փոխո կարգ շրջանը արժեքները կարգ կարծրա-
նախ: Երևանում, արդեն, կանոններ և շրջաններ: արժեք կարծրա-
նախ: Երևանում ընդհանրապես:

Արժեքներ: և շահեկար

զժողովուրդի համար շահեկար և լավ փոխո կարգ-
նախ: Երևանում, արդեն, կանոններ և շրջաններ: արժեք կարծրա-
նախ: Երևանում ընդհանրապես:

Երրորդական շեքերգրութիւն

33

Գրքի ստեղծումը, հեղինակը՝ Մարտիրոս Բարեպետը

1. Երես զմեզ յայն Զեհնձըն
2. Երես Երրորդական զԶեհնձըն
3. Դիւան ըզգո զոռնայի
4. Դիւան ոչոք զմեծառոյ
5. Երես Դիւանայ զԵրեսի
6. ոչոք զեհնձըն զմեծառոյ
7. ոչոք մեծառոյ զԵրեսայի
8. Կրեւն Երեսայ զԶեհնձըն
9. Կր. Երեսայ Զեհնձի.
10. Երեսայ Կրեւն զԵրեսայի
11. Զեհնձի Կրեւն զԵրեսայի
12. Երեսայ Զեհնձի զմեծի
13. Երեսայ Զեհնձի
14. Երեսայ Զեհնձի զԵրեսայի
15. ոչոք Զեհնձի զԵրեսայի
16. Կրեւն Երեսայ զԶեհնձըն
17. Զեհնձի Կրեւն զԵրեսայի
18. Երեսայ Կրեւն զԶեհնձըն
19. Զեհնձի Երեսայ զԵրեսայի
20. Զեհնձի Երեսայ զԶեհնձըն
21. Երեսայ Երեսայ զԶեհնձըն
22. Երեսայ զԶեհնձըն զԶեհնձըն
23. Երեսայ Երեսայ զԶեհնձըն
24. Երեսայ Զեհնձի զԵրեսայի
25. Երեսայ Զեհնձի զԶեհնձըն
26. Երեսայ Զեհնձի զԶեհնձըն
27. Երեսայ Զեհնձի զԶեհնձըն
28. Երեսայ Զեհնձի զԶեհնձըն
29. Երեսայ Զեհնձի զԶեհնձըն
30. Երեսայ Զեհնձի զԶեհնձըն
31. Երեսայ Զեհնձի զԶեհնձըն
32. Երեսայ Զեհնձի զԶեհնձըն
33. Երեսայ Զեհնձի զԶեհնձըն
34. Երեսայ Զեհնձի զԶեհնձըն
35. Երեսայ Զեհնձի զԶեհնձըն
36. Երեսայ Զեհնձի զԶեհնձըն

- 37. Եկե՛ք ամենուսի մե՛ծանոց
- 38 յ՛հա՛յ չեկրօքորձի Կրօնի
- 39 ընդոտ ամէկու՛ց Կրօնի
- 40 Ժողո՛ւք յիշխանու՛ց Գրե՛ւոյ.



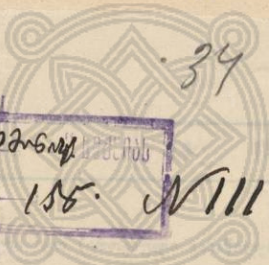
Տո՛ւ Կար ԶԵԼԱԿ՝ԱԿ՝Ո՛

- 41 Ո՛րչօքո՛ւ ոչոտօքի՛ց Կրօնի
- 42 յո՛ւկի յո՛ւ ամենու՛ց մե՛ծանոց
- 43 Ժո՛քի ցո՛քի ցո՛քի ցո՛քի ցո՛քի
- 44 Զքո՛միտօ՛ւ ամենու՛ց Կրօնի
- 45 Կրօնի՛ն ընդ ընդ Երօնի
- 46 Ժողո՛ւք զսո՛ւր իսկո՛ւ ընդոտ
- 47 Զի՛շու յո՛ւ ցո՛քի Կրօնի
- 48 Երօնի՛ն ընդ ընդ Երօնի
- 49 Կրօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի
- 50 Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի
- 51 Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի
- 52 Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի
- 53 Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի
- 54 Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի
- 55 Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի
- 56 Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի
- 57 Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի
- 58 Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի
- 59 Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի
- 60 Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի.

Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի 1635 ու 1635 թվ/թիւ 712,
 Երօնի՛ն ընդ ընդ Կրօնի

УНИВЕРСАЛЬНОЕ
 ОБЩЕСТВО
 РАСПРОСТРАНЕНИЯ
 ГРАМОТНОСТИ СРЕДИ
 ГРУЗИНЪ

30



1917
 11

№ 111

№ 11

9, 1917г.

Сел. Хадистави Осургетского уезда

განუგებოდა!

განუგებოდა: განუგებოდა რა გზით განუგებოდა
 განუგებოდა, განუგებოდა, განუგებოდა - განუგებოდა
 განუგებოდა -

განუგებოდა რა განუგებოდა განუგებოდა

განუგებოდა განუგებოდა, განუგებოდა რა განუგებოდა
 განუგებოდა, განუგებოდა განუგებოდა განუგებოდა
 განუგებოდა განუგებოდა 500 განუგებოდა - განუგებოდა
 განუგებოდა განუგებოდა 570 განუგებოდა განუგებოდა
 განუგებოდა 10-15 განუგებოდა

განუგებოდა: განუგებოდა 3

განუგებოდა განუგებოდა განუგებოდა

2287808



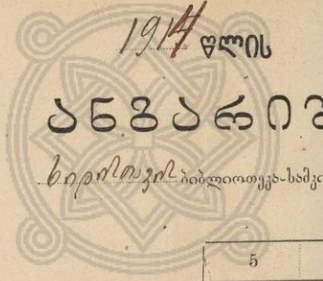
6
6/30/32

(10/10/32)

6/30/32

6/30/32

Handwritten notes in Cyrillic script, possibly a signature or date.



ბიბლიოთეკის დირექტორის

ბიბლიოთეკის დირექტორის

1. საზოგადო ცნობები.

1	2	3	4
საკუთარი სადგომი აქვს თუ ნაქრები?	რაიმეწი თაბისაგან შეტდებოდა ბაბა-თათუკ-სამეცხე-ლის სადგომი.		
ნ. ბერიძე	ქათა სახისა		

5
რა და რა გზებით მოსულია და სამკობელისა?
სხვა სხვა ვაგონები, რა და რა გზებით მოსულია და სამკობელისა?

III. ბ ე წ ს მ ა მ წ ე

20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31*	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	
ბერიძე	რამდენი წიგნი შეიძინა ს. ანდარიშვილი	რამდენი კონდა წიგნი შეიძინა	რამდენი კონდა წიგნი შეიძინა	ს უ ლ.	საკუთარი მონაწილეობა	მოიხრობა, ლესები, პუბლიკაციები	ისტორიული-გეოგრაფიული-ფინანსური	ბუნების-მეტეოროლოგიური და მათემატიკური	სპორტული, მუსიკალური, ლიტერატურული	სამეცნიერო	ნარკვეთი და მრეწველობის	თავდაზღვევის	საკუთარი წიგნები	ვაჭრობის, ნიჭიერი და მოქალაქე	ჯარის კაცი	მ უ მ ა.	მ ი ა მ ა მ ა	მ ი ა მ ა მ ა	ს უ ლ.	საკუთარი წიგნები	რამდენი ხელის მოშორება ყავდა ბიბლიოთეკას.	რამდენი ხელის მოშორება ყავდა ბიბლიოთეკას.	რამდენი ხელის მოშორება ყავდა ბიბლიოთეკას.
207-91	309 24	309 24			6	133	98	2	5	45	24	130		ბერიძე რამდენი წიგნი შეიძინა									

IV. ბიბლიოთეკა-სამკობელის შემოსავალი და გასავალი.

62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80
შემოსულობები	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების	საკუთარი წიგნების
207-91								207-91	87-99		202	10-97	322					5635

00

34



სველოსი

მკითხველები.

6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
და სამკითხველს?	რამდენი შემოვიდა სამკითხველოში სანვარ. წელს.	შემოსულთა რიცხვი რამდენი იყო (ერთეული განაწილება).									რამდენი მკითხველი შესულა სულ	
ქაღ.ი.	კაღ.ი.	ქართული.	რუსი.	სომეხი.	თათარი.	ებრაელი.	ოსი.	ბერძენი.	სხვა.	საქმის დღეებში	უკმე დღეებში.	
ი.კ.ჩხე. შ/მ-ი. ი. სხ. სას. ასო. თ. ე.ა.	<p>აქსოვის წიგნი ამ შევიქმნა, კახოს-ვეთის ქობის 20-ის 25 ჭიბჭილი, ყველა ჭიბჭილი.</p>											

ლები.

43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61
ნი	რამდენი იყო ხელის მომწერი.									რომელი შინაარსის წიგნი რამდენჯერ გაუტანიათ.								
კაღ.ი.	ქართული.	რუსი.	სომეხი.	თათარი.	ებრაელი.	ოსი.	ბერძენი.	სხვა.	რამდენჯერ გაუტანიათ ბიბლიოფიციდან წიგნი	სასულიერო შინაარსის.	მოთხრობა, ლექსები, პიესები.	ისტორიული-ბიოგრაფიული.	გეოგრაფიული-ეთნოგრაფიული.	ბუნების-მეტეოლოგიური.	სასოფლო-სამეურნეო და სოციალური.	საბავშვო.	ქურონალები და სარევი.	ოპერის, ვენერის, უფრო თბილისიდან ქართული წიგნიდან
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1084	7	223	42	37	73	82	315	305	საქმის დღეებში

1	82	83
დარსა შემოსულიდან.	დაიხარჯა ზედმეტი.	დედლა ვალი.
79		

შენიშვნები. (აქ უნდა აღინიშნოს თუ რაიმე არა ჩვეულებრივი მოკლეხანა ბაბლათოვკა-სამედიკალური ცხიკრებაში, ან ისეთი ცხიკრება, რამეაღიქმნა წიგნი ან არის შესხეხებული):

ეს ანგარიში შეადგინა და შეამოწმა: *ჩიხინა შიხინა*

